



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC**

**11 Laurier St. / 11 rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0B2 / Noyau 0B2
Gatineau, Québec K1A 0S5
Bid Fax: (819) 997-9776**

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

Departmental Individual Standing Offer (DISO)

Offre à commandes individuelle du département(OCID)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

**Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution

Consultant Services Division/Division des services
d'experts-conseils
11 Laurier St./11 Rue Laurier
3C2, Place du Portage
Phase III
Gatineau, Québec K1A 0S5

Title - Sujet Ingénierie structurelle		
Solicitation No. - N° de l'invitation EP168-182124/A		Date 2018-03-29
Client Reference No. - N° de référence du client 20182124		Amendment No. - N° modif. 003
File No. - N° de dossier fe170.EP168-182124	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME	
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$FE-170-74542		
Date of Original Request for Standing Offer		2018-03-06
Date de la demande de l'offre à commandes originale		
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2018-04-18		Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Lanthier(fe170), Marc		Buyer Id - Id de l'acheteur fe170
Telephone No. - N° de téléphone (873) 469-4898 ()	FAX No. - N° de FAX () -	
Delivery Required - Livraison exigée		
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: National Capital Region - Région de la capitale nationale		
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required	Yes - Oui	No - Non
Accusé de réception requis	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

Les questions et réponses suivantes font suite à des demandes de renseignements reçus concernant la présente invitation à soumissionner. La présente modification fera partie des documents contractuels.

Question 1

Section 2.2 Exigences spécifiques de présentation des propositions (page 69 de 88 et page 79 de 88)
Exigences de présentation – Liste de vérification – Dispositions relatives à l’intégrité et l’exigence de ce qui semble être un formulaire. Prière de fournir le formulaire ou l’information requise recherchée. En référence aux dispositions relatives à l’intégrité (Instructions générales) et le site internet de SPAC, il n’est pas clair de savoir ce que vous souhaitez que le proposant à cette demande d’offre à commande (DOC) réponde.

Réponse 1

Prière de vous référer à <http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ci-if/politique-policy-fra.html> Politique d’inadmissibilité et de suspension point 17 “Renseignements à fournir lors d’une soumission, de la passation d’un contrat ou de la conclusion d’un accord immobilier”.

Il n’y a pas de formulaire pour cette exigence. Il est demandé aux proposants d’inclure cette information dans leur proposition.

Question 2

La section Exigences relatives à la proposition (page 68 de 88) indique que la demande d’offres à commandes doit avoir un maximum de quarante pages. Prière de confirmer que cela n’inclut pas les séparateurs de section, la lettre d’accompagnement ou 3.1 Exigences obligatoires, c’est-à-dire formulaire de déclaration/d’attestations, confirmation de permis, dispositions relatives à l’intégrité, etc.

Réponse 2

Prière de vous référer à EPEP 2.2 “Exigences spécifiques de présentation des propositions” pour la liste de ce qui n’est pas inclus dans le nombre de pages maximal.

Question 3

Pour la section EPEP 3.2.6 Projets hypothétiques (projet 1), est-ce que le fait de compléter les services de conception préliminaire exclut le consultant d’opportunités ou de travail futur sur cet immeuble?

Réponse 3

Prière de vous référer à CG 13 “Conflit d’intérêts et codes de valeurs et d’éthique pour la fonction publique”, point 5.

FIN